Exploring the Reported Adverse Effects of COVID-19 Vaccines among Vaccinated Arab Populations: A Multi-National Survey Study

Appendix Files

Appendix 1: STROBE Statement: checklist of items that should be included in reports of observational studies

	Item No.	Recommendation	Page No.
Title and abstract	1	(a) Indicate the study's design with a commonly used term in the title or the abstract	1
		(b) Provide in the abstract an informative and balanced summary of what was done and what was found	2
Introduction			
Background/rationale	2	Explain the scientific background and rationale for the investigation being reported	3-4
Objectives	3	State specific objectives, including any prespecified hypotheses	4
Methods			
Study design	4	Present key elements of study design early in the paper	11
Setting	5	Describe the setting, locations, and relevant dates, including periods of recruitment, exposure, follow-up, and data	11
		collection	
Participants	6	(a) Cohort study—Give the eligibility criteria, and the sources and methods of selection of participants. Describe methods	11
		of follow-up	
		Case-control study—Give the eligibility criteria, and the sources and methods of case ascertainment and control selection.	
		Give the rationale for the choice of cases and controls	
		Cross-sectional study—Give the eligibility criteria, and the sources and methods of selection of participants	
		(b) Cohort study—For matched studies, give matching criteria and number of exposed and unexposed	
		Case-control study—For matched studies, give matching criteria and the number of controls per case	
Variables	7	Clearly define all outcomes, exposures, predictors, potential confounders, and effect modifiers. Give diagnostic criteria, if	11-12
		applicable	
Data sources/	8*	For each variable of interest, give sources of data and details of methods of assessment (measurement). Describe	11

measurement		comparability of assessment methods if there is more than one group	
Bias		9 Describe any efforts to address potential sources of bias	11-12
Study size		10 Explain how the study size was arrived at	11
Quantitative variables	11	Explain how quantitative variables were handled in the analyses. If applicable, describe which groupings were chosen and why	12
Statistical	12	(a) Describe all statistical methods, including those used to control for confounding	12
methods		(b) Describe any methods used to examine subgroups and interactions	12
		(c) Explain how missing data were addressed	12
		(d) Cohort study—If applicable, explain how loss to follow-up was addressed	12
		Case-control study—If applicable, explain how matching of cases and controls was addressed	
		Cross-sectional study—If applicable, describe analytical methods taking account of sampling strategy	
		(e) Describe any sensitivity analyses	-
Results			
Participants	13*	(a) Report numbers of individuals at each stage of study—eg numbers potentially eligible, examined for eligibility, confirmed eligible, included in the study, completing follow-up, and analysed	5
		(b) Give reasons for non-participation at each stage	-
		(c) Consider use of a flow diagram	-
Descriptive data	14*	(a) Give characteristics of study participants (eg demographic, clinical, social) and information on exposures and potential confounders	5
		(b) Indicate number of participants with missing data for each variable of interest	-
		(c) Cohort study—Summarise follow-up time (eg, average and total amount)	
Outcome data	15*	Cohort study—Report numbers of outcome events or summary measures over time	
		Case-control study—Report numbers in each exposure category, or summary measures of exposure	
		Cross-sectional study—Report numbers of outcome events or summary measures	6
Main results	16	(a) Give unadjusted estimates and, if applicable, confounder-adjusted estimates and their precision (eg, 95% confidence interval).	6
		Make clear which confounders were adjusted for and why they were included	
		(b) Report category boundaries when continuous variables were categorized	
		(c) If relevant, consider translating estimates of relative risk into absolute risk for a meaningful time period	

Continued on next page

Other analyses	17	Report other analyses done—eg analyses of subgroups and interactions, and sensitivity analyses	5-6
Discussion			
Key results	18	Summarise key results with reference to study objectives	7-8
Limitations	19	Discuss limitations of the study, taking into account sources of potential bias or imprecision. Discuss both direction	9
		and magnitude of any potential bias	
Interpretation	20	Give a cautious overall interpretation of results considering objectives, limitations, multiplicity of analyses, results	7-8
		from similar studies, and other relevant evidence	
Generalisability	21	Discuss the generalisability (external validity) of the study results	9
Other informati	on		
Funding	22	Give the source of funding and the role of the funders for the present study and, if applicable, for the original study on	13
		which the present article is based	

^{*}Give information separately for cases and controls in case-control studies and, if applicable, for exposed and unexposed groups in cohort and cross-sectional studies.

Note: An Explanation and Elaboration article discusses each checklist item and gives methodological background and published examples of transparent reporting. The STROBE checklist is best used in conjunction with this article (freely available on the Web sites of PLoS Medicine at http://www.plosmedicine.org/, Annals of Internal Medicine at http://www.annals.org/, and Epidemiology at http://www.epidem.com/). Information on the STROBE Initiative is available at www.strobe-statement.org.

Appendix 2: Context of sampling and vaccination process

By 1st of January 2022	Total Population	Infected	1st dose	2nd dose	Booster dose	Types of vaccines	Sample size
Saudi Arabia (SA)	35,683,504	590,871	25,501,361 (71.5%)	23,647,878 (91.9%)	Compulsory by 1st February 2022	J&J, Astra-Zeneca, Pfizer and Moderna	444 (28.45)
Egypt	118,600,000	384,728	35,345,794 (29.8%)	22,829,583 (19.25%)	Started among HCPs, and risky groups after 6 months from the 2nd dose	J&J , Astra-Zeneca, Pfizer, Moderna, Sputnik V, Sputnik - Light, Sinovac, Sinopharm	345 (22.0%)
Libya	7,018,138	389,650	1, 872, 292 (26.7%)	851,595 (12.1 %)	Not started	Astra-Zeneca, Sputnik V, Sputnik –Light, Sinopharm and Pfizer	218 (14.0%)
Algeria	45,106,964	218,037	7,245,900 (16.1%)	5,786,000 (12.82%)	Started 18 December 2021	Astra-Zeneca, Sputnik V and Sputnik -Light,	213 (13.0%)
Iraqi	41,685,691	2,093,740	8 735 048 (21%)	5,801,589 (13.9%)	Not started yet	Astra-Zeneca, Sputnik V, Sputnik -Light, Sinovac and Sinopharm.	183 (11.7)
Syria	18,300,000	2,474,778	2,835,406 (15.5%)	50,205 (0.3%)	Not started yet	Astra-Zeneca, Sputnik V, Sputnik –Light and Sinopharm	124 (7.9%)

Appendix 3: The study questionnaire in English and Arabic languages.

الأعراض الجانبية للتحصين ضد فيروس كرونا المستجد بعد الجرعات المختلفة ومحدداتها بين المحصنين أثناء الموجة الرابعة لوباء الكرونا

((Side effects of vaccination against the emerging coronavirus after different doses and their determinants among those vaccinated during the fourth wave of the coronavirus pandemic))

الموافقة المستنيرة:

نحن مجموعة من الاطباء الباحثين ، تستهدف هذه الدر اسة كل الفئات المحصنه لدر اسة الأعراض الجانبية للتحصين ضد فيروس كرونا المستجد بعد الجرعات المختلفة علما بان هذه البيانات سرية ،لن تستخدم الا لأغراض بحثية ، في حال وجود اي استفسار الرجاء التواصل مع الباحث الرئيسي.

amers@moh.gov.sa				
			لى المشاركة:	1.هل توافق عا
		((1.Do)	you agree to par	•
		.,		نعم 🗌
			((No))	((yes))
		ved the vaccine against th	آ) اختياري (voluntary/	onavirus?)) No) لا ا انعم بشكل ا
			-	3. العمر بعدد ا (in years :))
من 45 الي اقل من 60	_ من 30 الي اقل من 45	_ من 18الي اقل من 30	((3. Age i	
45 to less than	((From 30 to less	((From 18 to less	((3. Age i	(n years :))]] من 12الي اقل .
. —		((From 18 to less than 30))	((3.Age i من 18 ((From 12 to	n years :)) من 12الي اقل . less than 1
من 45 الي اقل من 60 الله الله الله الله الله الله الله الل	((From 30 to less	((From 18 to less	((3.Age i من 18 ((From 12 to	أمن 12الي اقل .] من 12الي اقل . less than 1 الي اقل م

الجنس		
((4.Sex		
نکر Male	انثي. Female	

التعليم	مستوى		5
(<u></u>	• 1	J

((5.Educational level))

علیا / علیم جامعی [] /University education)) postgraduate studies))	((Middle/	ثانوي / تعليم ه secondary ducation))	تعلیم ابتدائی / یقرأ ویکتب ((Primary education/ reads and writes))
			6. الوظيفة الحالية:
			((6.current occupation:))
يعمل في مجالات أخ <i>ري</i> ((others))	يعمل في المجال الطبي (works in healthcare))	e))	طالب / ربة منزل / لا يعمل (Not working/housewife/student))
			7. محل السكن:
			((7.Current residence))
	خارج المدينة (ريف)		داخل المدينة (حضر)
	((Out of city (rural)))		((Within the city (urban)))
	((8.Weight in ki	lograms)) -	8. الوزن بالكيلو:
	((9.Height	in meters))	9. الطول بالمتر:
			10 - الجنسية:
))سوري ((Iraqi))عراقي (0)) اخري	مصري عودي	((Libyan)) ليبي. ((Egyptian)) ((Saudi)) د((Algerian))	((10.nationality))
		((11 .D o	11. هل تعاني من امراض مزمنة؟ ((you have any chronic illness
		((⅓ □ ((No))
		((Organic illr	مرض عضوي كالضغط او السكرا ness like n,diabetes,etc))
		بالخ.	مرض نفسي عصبي كالقلق او الاكتئاب
		(()	osychological illness like anxiety, depression,etc))

12. هل تتلقي احدي هذه العلاجات:

	علاج هرموني ((hormonal therapy))
	علاج احد الأمراض المناعية ((immunity therapy))
□((Cortison	e or an immunosuppressive drug.)) كورتيزون أو احد الادوية المثبطة بالمناعة.
	مكملات غذائية. ((dietary supplement))
	أدوية لسيولة الدم ((blood thinning medications)) الدينة لسيولة الدم
	13. هل اصبت بعدوي (كوفيد ١٩) قبل اللقاح:
	((13.have you had (Covid-19) infection before the vaccine))
	nc)) إصابة من دون اعراض
	إصابه من دون اعراض (Yes an infection without symptom
	اصابة باعراض وتم علاجي في المنزل
	(YesI had symptoms and was treated at home)) اصابه بأعراض وتم علاجي في المستشفى
	…اصابه باعراض وتم علاجي في المستشفى Yes…I had symptoms and was treated in the hospita))
	باه (فقدان شم، تذوق, حرارة) من دون فحص او عينة سلبية.
	((Suspicion (loss of smell, taste, fever) without medical examination o
	negative tes
	1. اين تلقيت اللقاح ضد فيروس كرونا المستجد:
((14.Where did	d you receive the vaccine against the emerging coronavirus?))
	ي حملة متنقلة في (نادي، مول، العمل الخ)
	ي حملة متنقلة في (نادي، مول، العمل الخ) □ (On a mobile campaign(club, mall, work, etc.))
	((On a mobile campaign(club, mall, work, etc.)) پ مرکز رعایة صحیة أولیة

	لجرعة الأولى: • 15.Choose the type)	﴾ اللقاح الذي اخذته في اا of vaccine you to		ose))
مودرنا 🗆	جونسون اند جونسون 🗌	استر از ينيكا	فايزر 🗆	سيوفارم 🗌
((Moderna))	((The Johnson &	((astrazeneca))	((Pfizer))	((Sinopharm))
	Johnson (Janssen)))			
لا اعرف النوع 🗆	سيبوتيك لايت 🗌	سيبوتنيك في	سينو فاك	اخري
((I don't know	((Sputnik light))	((Sputnik V))	((Sinovec))	((others))
the type))				

16. الأعراض الجانبية بعد الجرعه الأولي (أختر كل ما تراه مناسبا) (مسموح بأكثر من إجابة):

((16.Side effects after the first dose (Choose all you deem appropriate (More than one answer is allowed))))

لا يرجد ((none))
ألام /ثقل /احمرار/ورم في الذراع ((Pain/heaviness/redness/swelling in the arm))
غثیان او قيء ((Nausea or vomiting))
تكسير في الجسم ((body aches))
آلام العظام والعضلات ((Bone and muscle pain))
خمول وارهاق عام ((Lethargy and general fatigue)))
(الحساسية المفرطة) عُلَي شكل طفح جلدي /التّهاب بالاغشية المخاطية المبطنة للانف او الأذن
(((Hypersensitivity) in the form of a skin rash/inflammation of the mucous membranes lining
the nose or ear))
صداع ((headache)))
تشنجات او صرع ((Convulsions or epilepsy))
سيلان .او احتقان في الانف ((runny nose. Or nasal congestion))
(احتباس السوائل بالجسم) بمنطقة الجفون -القدمين -البطن
((Fluid retention in the body (in the eyelids, feet, and abdomen).))
حدوث جلطات ((abnormal clot formation)))
انخفاض الصفائح الدموية ((low platelet count))
آلام في الصدر ((chest pain)))
صعوبات في التنفس ((difficulty breathing)))
آلام مستمرة في المعدة ((prolonged abdominal pain))
اضطرابات في الرؤية ((visual disturbances))
التهابات في عضلة القلب -زياده ا، اضطرابات بضربات القلب
((Inflammation of the heart muscle -increased heart rate, disturbances in heart rhythm))
تغيير في طبيعة الدورة الشهرية (انقطاعها /تغيير في الكمي /اضطرابها)
(((Change in the nature of the menstrual cycle) its cessation / change in quantity / disturbance))
ظهور او تورم العقد اليمفاوية ((The appearance or swelling of lymph nodes))
اضطرابات نفسية او عصبية ((Psychological or nervous disorders))
اضطرابات بضغط الدم ((Blood pressure disorders)))
اضطرابات وظائف الكبد ((Liver function disorders))
اضطرابات وظائف الكلي /التهاب الكلي /بول رغوي
((Kidney function disorders/nephritis/frothy urine))
ظهر امراض او اضطرابات بالمناعة ((The appearance of diseases or immune disorders))

الله ((Hair loss - or the appearance of White hair at a rate greater than normal) ((Skin problems / appearance of White spots / blue bruises or red spots) ((Skin problems / appearance of White spots / blue bruises or red spots) ((Skin problems / appearance of White spots / blue bruises or red spots) ((If you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications))) ((If you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications))) (((If you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((If you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) (((In a rate of the nervous system (brain, meningeal membrane))) (((In a rate of the nervous of					
الله المستقبة المستشفية المستقبة المستقبة المستقبة المستقبة المستقبة المستشفية ا			الطبيعي	-او ظهور شعر ابيض بمعدل اكثر من	سقوط في الشعر
(((Skin problems / appearance of white spots / blue bruises or red spots) (قي حال كتت حامل) حدث اجهاض / و لادة مبكره الراتي و الراتي على ((((If you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications))) (((((() you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications))) ((((() you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((() (() (() () () () () () () () () ()					• • •
((If you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications).) ((If you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications).)) ((If you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications).)) ((If you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((If you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) (((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) (((It aring affection)) (((It aring affection)) (((It aring affection)) (((It you experienced other symptoms, please mention them)) (((If you experienced other symptoms, please mention them)) (((If you experienced other symptoms, please mention them)) (((It you experienced other symptoms from the first dose (more than one answer is allowed):)) (((It you experienced other symptoms)) ((It you experienced other sympto			بقع حمراء	/ظهور بقع بيضاء /كدمات زرقاء او	مشاكل في الجلد
(((If you are pregnant (miscarriage / premature birth / any other complications).) ((((((((() you are breastfeeding)))) ((((((() you are breastfeeding)))) (((((() you are breastfeeding)))) (((((() ((() المخير)))) ((((() (() (() المخير)))) ((((() ((() () (() (() (() (() (()			((Skin problems / appearar	ice of white spots / blue bruises	or red spots))
((if you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((if you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) (((hearing affection)) ((learing affection)) ((iseep disturbances)) ((if you experienced other symptoms, please mention them) ((if you experienced other symptoms, please mention them) ((if you experienced other symptoms from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((18. admitted to the ((isought medical consultation))) ((isought medical consultation)) ((painkillers and antipyretics)) ((18. admitted to the indicated consultation)) ((isought medical consultation) ((isought medical consul			اي مضاعفات اخري	امل) حدث اجهاض / ولادة مبكره /	(في حال کنت ح
(((if you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((if you are breastfeeding). Has breastfeeding and the baby been affected?)) (((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) ((((loss of smell or taste))) ((((loss of smell or taste))) ((((if you experienced other symptoms, please mention them))) ((((if you experienced other symptoms, please mention them))) ((((()))) (((()))) ((())) ((((If y			
((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) ((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) ((Incomplete the property of the property o			يع	رضع) .هل تاثرت الرضاعة او الرض	(في حال كنت مر
((Guillain-Barré syndrome (rapid muscle weakness) or inflammatory disorders of the nervous system (brain, meningeal membrane))) ((hearing affection)) ((
system (brain, meningeal membrane))) ((hearing affection)) ((hearing affection)) (المسلم التنوق ((loss of smell or taste)) ((sleep disturbances)) اضطرابات في النوم ((sleep disturbances)) ((if you experienced other symptoms, please mention them)) ((if you experienced other symptoms, please mention them)) ((if you experienced other symptoms, please mention them)) 1. كيف تعاملت مع مضاعفات الجرعة الاولي (مسموح بأكثر من إجابة): ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((18. duma) ((logal medical (logal medical medical (logal medical medical (logal medical (logal medical medical medical (logal medical medical (logal medical medical medical (logal medical medical medical medical medical medical (logal medical med		· .	"		•
((Incering affection)	, ,	•	, ,) or inflammatory disorders of t	he nervous
النظر الله الشم أو التنوق ((sleep disturbances) ((sleep disturbances) المسطر البات في النوم ((sleep disturbances) ((if you experienced other symptoms, please mention them ()) ((if you experienced other symptoms, please mention them ()) ((if you experienced other symptoms, please mention them ()) ((if you experienced other symptoms, please mention them ()) ((if you experienced other symptoms, please mention them ()) ((if you experienced other symptoms from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((if you experienced other symptoms from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((if you experienced other symptoms from them ()) ((if you experience) (if y	sys	stem (brain, menir	ngeal membrane)))		11 1 25.0
اضطرابات في النوم (((if you experienced other symptoms, please mention them)) (((if you experienced other symptoms, please mention them)) (((if you experienced other symptoms, please mention them)): ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) (((inone)) (((inone)) ((inone)) ((inone)					
الله المعلقة الجرعة الاولي ((if you experienced other symptoms, please mention them)) ((if you experienced other symptoms, please mention them)) ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ال كيف تعاملت مع مضاعفات الجرعة الاولي ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ال الشيء الخاصات الحرارة المستشفيات الاله ((ا sought medical consultation)) ((painkillers and antipyretics))) ال ((ا was admitted to the consultation)) ((painkillers and antipyretics)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:))			((10		
17. كيف تعاملت مع مضاعفات الجرعة الاولي (مسموح بأكثر من إجابة): ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((18. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):) ((18. How a derivation decided and antipyretics)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:))		****			
((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((17. How did you deal with complications from the first dose (more than one answer is allowed):)) ((18. have admitted to the hospital)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:))	(((if you experience	ed other symptoms, please me	راض آخري آدگرها ((ntion them	في حال وجود اع
((no)) ((painkillers and antipyretics)) 18. هل اصبت بعدوي الكرونا بعد الجرعة الاولى للتطعيم : ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((no)) الله الله الله الله الله الله الله ال			(, , , =	· · • · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
((no)) ((painkillers and antipyretics)) 18. هل اصبت بعدوي الكرونا بعد الجرعة الاولى للتطعيم : ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) ((no)) الله الله الله الله الله الله الله ال	allowed	d):))	al with complications from	n the first dose (more than	n one answer is
antipyretics)) 18. هل اصبت بعدوي الكرونا بعد الجرعة الاولى للتطعيم : ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) الا (((no)) الله الله الله الله الله الله الله ال	allowed متشفیات	d):)) تم حجزي بأحد المس	al with complications froi	n the first dose (more than	n one answer is المراقبة المر
18. هل اصبت بعدوي الكرونا بعد الجرعة الاولى للتطعيم : ((18. have you had COVID-19 infection after first dose of the vaccine:)) (((no))) ((yeswithout symptoms)) انعم بدون اعراض وتم علاجي في المنزل العماصبت باعراض وتم علاجي في المستشفى ((YesI had symptoms and was treated at home)) انعم اصبت باعراض وتم علاجي في المستشفى	allowe ر ستشفیات (ا was adr	d):)) تم حجزي بأحد المس	al with complications from from استشارة طبية [] (I sought medical	m the first dose (more than dose) خافضات الحرارة ومسكنات الألم	n one answer is المراقبة المر
نعماصبت باعراض وتم علاجي في المنزل ((YesI had symptoms and was treated at home)) نعم اصبت باعراض وتم علاجي في المستشفى	allowe ر ستشفیات (ا was adr	d):)) تم حجزي بأحد المس	al with complications from from استشارة طبية [] (I sought medical	n the first dose (more that dose (more that dose) خافضات الحرارة ومسكنات الألم (painkillers and	n one answer is المراقبة المر
نعماصبت باعراض وتم علاجي في المنزل ((YesI had symptoms and was treated at home)) نعم اصبت باعراض وتم علاجي في المستشفى	allowed تشفیات ((I was adr hospital))	d):)) تم حجزي بأحد المس mitted to the	al with complications from استشارة طبية ((I sought medical consultation))	m the first dose (more than the first dose (more the first dose (mor	n one answer is الله الله الله الله الله الله الله الل
نعم اصبت باعراض وتم علاجي في المستشفى	allowed تشفیات ((I was adr hospital))	d):)) تم حجزي بأحد المس mitted to the	ا with complications from استشارة طبية ((I sought medical consultation)) عليم :	m the first dose (more than the first large (more than the first large)) ### #### ######################	ر لا شيء ((none)) هل اصبت ه
	allowed تشفیات ((I was adr hospital))	d):)) تم حجزي بأحد المس mitted to the	ا with complications from استشارة طبية ((I sought medical consultation)) عليم :	m the first dose (more than the first large (more than the first large)) ### #### ######################	ر لا شيء ((none)) هل اصبت ه
((YesI had symptoms and was treated in the hospital))	allowed تشفیات ((I was adr hospital))	d):)) تم حجزي بأحد المس mitted to the	المنشارة طبية المنشارة طبية المنشارة طبية ((I sought medical consultation)) علميم :	m the first dose (more than خافضات الحرارة الموسكنات الألم ومسكنات الألم ((painkillers and antipyretics)) rst dose of the vaccine:)) rst dose of the vaccine:)) راض ((eswithout symptoms) المنزل المعراض وتم علاجي في المنزل المعراض وتم علاجي في المنزل المعراض وتم علاجي المعراض وتم علادي المعرا	ال شيء ((none)) 18. هل اصبت الا ((no)) الا ((no)) الا ((no)) الا ((no)) الا (no) ا
	allowed تشفیات ((I was adr hospital))	d):)) تم حجزي بأحد المس mitted to the	المنشارة طبية المنشارة طبية المنشارة طبية ((I sought medical consultation)) علميم :	m the first dose (more than خافضات الحرارة الموسكنات الألم ومسكنات الألم ((painkillers and antipyretics)) rst dose of the vaccine:)) rst dose of the vaccine:)) راض ((eswithout symptoms) المنزل المعراض وتم علاجي في المنزل المعراض وتم علاجي في المنزل المعراض وتم علاجي المعراض وتم علادي المعرا	ال شيء ((none)) 18. هل اصبت الا ((no)) الا ((no)) الا ((no)) الا ((no)) الا (no) ا

19. اذكر نوع اللقاح الذي اخذته في الجرعة الثانية: ((19.Choose the type of vaccine you took in the second dose))				dose))
مودرنا 🗆	جونسون اند جونسون	استر از ينيكا	فايزر 🗆	سيوفارم 🗌
((Moderna))	((The Johnson &	((astrazeneca))	((Pfizer))	((Sinopharm))
	Johnson (Janssen)))			
لا اعرف النوع 🗆	سيبوتيك لايت 🗌	سيبوتنيك في	سينو فاك	اخري
((I don't know	((Sputnik light))	((Sputnik V))	((Sinovec))	((others))
the type))				

20. الأعراض الجانبية بعد الجرعه الثانية (أختر كل ما تراه مناسبا) (مسموح بأكثر من إجابة):

((20.Side effects after the second dose (Choose all you deem appropriate (More than one answer is allowed))))

لا يوجد ((none))
لا يوجه ((Horie)) الام /نقل /احمرار/ورم في الذراع ((Pain/heaviness/redness/swelling in the arm))
غثیان او قيء ((Nausea or vomiting)) تکسیر في الجسم ((body aches))
ألام العظام والعضلات ((Bone and muscle pain))
خمول وارهاق عام ((Lethargy and general fatigue))
(الحساسية المفرطة) عُلِي شكل طفح جلدي /التّهاب بالاغشية المخاطية المبطنة للانف او الأذن
(((Hypersensitivity) in the form of a skin rash/inflammation of the mucous membranes lining
the nose or ear))
صداع ((headache))
تشنجات او صرع ((Convulsions or epilepsy))
سيلان .او احتقان في الانف ((runny nose. Or nasal congestion))
(احتباس السوائل بالجسم) بمنطقة الجفون -القدمين -البطن
((Fluid retention in the body (in the eyelids, feet, and abdomen).))
حدوث جلطات ((abnormal clot formation))
انخفاض الصفائح الدموية ((low platelet count))
آلام في الصدر ((chest pain))
صعوبات في التنفس ((difficulty breathing)))
آلام مستمرة في المعدة ((prolonged abdominal pain))
اضطرابات في الرؤية ((visual disturbances))
التهابات في عضلة القلب -زياده ١، اضطرابات بضربات القلب
((Inflammation of the heart muscle -increased heart rate, disturbances in heart rhythm))
تغيير في طبيعة الدورة الشهرية (انقطاعها /تغيير في الكمي /اضطرابها)
(((Change in the nature of the menstrual cycle) its cessation / change in quantity / disturbance))
ظهور او تورم العقد اليمفاوية ((The appearance or swelling of lymph nodes))
اضطرابات نفسية او عصبية ((Psychological or nervous disorders))
اضطر ابات بضغط الدم ((Blood pressure disorders))
اضطرابات وظائف الكبد ((Liver function disorders))
اضطرابات وظائف الكلي /التهاب الكلي /بول رغوي
((Kidney function disorders/nephritis/frothy urine))
ظهور امراض او اضطرابات بالمناعة ((The appearance of diseases or immune disorders))

			_	
	الطبيعي	ِ ظهور شعر ابيض بمعدل اكثر من	سقوط في الشعر -او	
	((Hair loss - or the appearance of white hair at a rate greater than normal))			
	مشاكل في الجلد /ظهور بقع بيضاء /كدمات زرقاء او بقع حمراء			
	((Skin problems / appearance of white spots / blue bruises or red spots))			
	(في حال كنت حامل) حدث اجهاض / ولادة مبكره /اي مضاعفات اخري			
((If y		/ premature birth / any other c		
		نمع) .هل تاثرت الرضاعة او الرضا	= /	
		breastfeeding and the baby b		
		ري(ضعف عضلي سريع) او اضر	· ·	
,,,	• •	s) or inflammatory disorders of	f the nervous	
system (brain, menir	ngeal membrane)))		. 70 ** 1 %	
		((hearing affection)		
	(()	التذوق ((oss of smell or taste	'	
		م ((sleep disturbances)) م		
((if you experience	ed other symptoms, please me	ض أخري أذكرها ((ention them	في حال وجود اعرا	
		هات الجرعة الثانية (مسموح بأكثر m the second dose (mo	•	
is allowed):))	al with complications fro	m the second dose (mo	re than one ans	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات	al with complications fro	m the second dose (mo	re than one ans الاشيء	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات [] (I was admitted to the	al with complications fro استشارة طبية ال (ا sought medical	m the second dose (mo	re than one ans	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات [] (I was admitted to the	al with complications fro	m the second dose (mo	re than one ans الاشيء	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات (I was admitted to the	al with complications from the complications from the consultation ((I sought medical consultation))	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم (painkillers and))	re than one ans الاشيء ((none)	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات ((I was admitted to the nospital))	al with complications from the complications from the consultation [] استشارة طبية ((I sought medical consultation))	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم ((painkillers and antipyretics))	re than one ans الم شيء ((none)	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات ((I was admitted to the nospital))	al with complications from the complications from the consultation [] استشارة طبية ((I sought medical consultation))	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم ((painkillers and antipyretics))) دوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتع	re than one ans الاشيء ((none) 22. هل اصبت بعد	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات ((I was admitted to the nospital))	al with complications from استشارة طبية المحافظة ((I sought medical consultation)) العيم :	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم ((painkillers and antipyretics))) دوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتع	re than one ans الاشيء ((none) 22. هل اصبت بعد	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات (I was admitted to the nospital))	al with complications from استشارة طبية المحافظة ((I sought medical consultation)) العيم :	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم ((painkillers and antipyretics))) دوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتع	re than one ans الاشيء الاشيء ((none)) عدد على اصبت بعد ((no)) الا ((no)) الدير المراء العراء العرا	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات (I was admitted to the nospital))	al with complications from استشارة طبية ((I sought medical consultation)) : العيم : (()	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم (painkillers and antipyretics)) دوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتعدوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتعدوض المحدونا بعد المحرية الثانية التعدوض معالم المنزل عليه المنزل عليه المنزل عليه عليه المنزل عليه عليه عليه المنزل عليه عليه عليه المنزل	الا شيء السبت بعد ((none)) عدد الله السبت بعد الله ((no))) الله ((no)) الله الله الله الله الله الله الله ال	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات ((I was admitted to the hospital))	al with complications from استشارة طبية ((I sought medical consultation)) : العيم : (()	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم (painkillers and antipyretics)) دوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتح econd dose of the vaccin	الا شيء السبت بعد ((none) على الصبت بعد عدد ((no)) الله .22 الله الصبت بعد الله الله الله الله الله الله الله الل	
is allowed):)) تم حجزي بأحد المستشفيات ((I was admitted to the nospital))	al with complications from استشارة طبية ((I sought medical consultation)) : العيم : ((Yes	m the second dose (mo خافضات الحرارة ومسكنات الألم (painkillers and antipyretics)) دوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتعدوي الكرونا بعد الجرعة الثانية للتعدوض المحدونا بعد المحرية الثانية التعدوض معالم المنزل عليه المنزل عليه المنزل عليه عليه المنزل عليه عليه عليه المنزل عليه عليه عليه المنزل	الا شيء السبت بعد ((none)) الا ((none)) الا ((no)) لا ((no)) لا النعم بدون اعرام المدا ال	

23. اذكر نوع اللقاح الذي اخذته في الجرعة الثالثة: ((23.Choose the type of vaccine you took in the third dose))				
مودرنا 🗆	جونسون اند جونسون	استر از ينيكا	فايزر 🗆	سيوفارم 🗆
((Moderna))	((The Johnson &	((astrazeneca))	((Pfizer))	((Sinopharm))
	Johnson (Janssen)))			
لا اعرف النوع 🗆	سيبوتيك لايت 🗌	سيبوتنيك في	سينو فاك	اخري
((I don't know	((Sputnik light))	((Sputnik V))	((Sinovec))	((others))
the type))				

24. الأعراض الجانبية بعد الجرعه الثالثة (أختر كل ما تراه مناسبا) (مسموح بأكثر من إجابة):

((24.Side effects after the third dose (Choose all you deem appropriate (More than one answer is allowed))))

لا يوجد ((none))
ألام /ثقل /احمرار/ورم في الذراع ((Pain/heaviness/redness/swelling in the arm))
غثیان او قيء ((Nausea or vomiting))
تكسير في الجسم ((body aches)))
آلام العظام والعضلات ((Bone and muscle pain))
خمول وارهاق عام ((Lethargy and general fatigue))
(الحساسية المفرطة) علي شكل طفح جلدي /التهاب بالاغشية المخاطية المبطنة للانف اوالأذن
(((Hypersensitivity) in the form of a skin rash/inflammation of the mucous membranes lining the
nose or ear))
صداع ((headache))
تشنجات او صرع ((Convulsions or epilepsy))
سيلان .او احتقان في الانف (((runny nose. Or nasal congestion))
(احتباس السوائل بالجسم) بمنطقة الجفون -القدمين -البطن
((Fluid retention in the body (in the eyelids, feet, and abdomen).))
حدوث جلطات ((abnormal clot formation))
انخفاض الصفائح الدموية ((low platelet count))
آلام في الصدر ((chest pain))
صعوبات في التنفس ((difficulty breathing)))
آلام مستمرة في المعدة ((prolonged abdominal pain))
اضطرابات في الرؤية ((visual disturbances))
التهابات في عضلة القلب -زياده ١، اضطرابات بضربات القلب
((Inflammation of the heart muscle -increased heart rate, disturbances in heart rhythm))
تغيير في طبيعة الدورة الشهرية (انقطاعها /تغيير في الكمي /اضطرابها)
(((Change in the nature of the menstrual cycle) its cessation / change in quantity / disturbance))
ظهور او تورم العقد اليمفاوية ((The appearance or swelling of lymph nodes))
اضطرابات نفسية او عصبية ((Psychological or nervous disorders))
اضطرابات بضغط الدم (((Blood pressure disorders))
اضطرابات وظائف الكبد ((Liver function disorders))
اضطرابات وظائف الكلي /التهاب الكلي /بول رغوي
((Kidney function disorders/nephritis/frothy urine))
((The appearance of diseases or immune disorders)) delight (1) height is the left of the control

		لبيعي	ور شعر ابيض بمعدل اكثر من الم	سقوط في الشعر -او ظهو
		((Hair loss - or the appear	ance of white hair at a rate g	reater than normal))
	مشاكل في الجلد /ظهور بقع بيضاء /كدمات زرقاء او بقع حمراء			مشاكل في الجلد /ظهور
	((Skin problems / appearance of white spots / blue bruises or red spots))			
		رُفي حال كنت حامل) حدث اجهاض / ولادة مبكره /اي مضاعفات اخري		
	((If you are pregnant (miscarriag	ge / premature birth / any oth	ner complications).))
			. هل تاثرت الرضاعة او الرضيع	(في حال كنت مرضع)
		(((If you are breastfeeding). H	las breastfeeding and the ba	by been affected?))
	خ ,الغشاء السحائي)	ات التهابات في الجهاز العصبي (الم	(ضعف عضلي سريع) او اضراب	(متلازمة جيلان باري (
	((Guillain-Barré synd	rome (rapid muscle weakness)	or inflammatory disorders of	of the nervous
	system (brain, menir	ngeal membrane)))		
			((hearing affect	تأثر حاسة السمع ((ion:
			ف ((loss of smell or taste))	فقدان حاسة الشم او التذو
			((sleep disturbances	اضطرابات في النوم ((
	((if you experie	nced other symptoms, please i	أخري أذكرها ((mention them	في حال وجود أعراض أ
		al with complications fror	n the third dose (more t	than one answer is
allo ت 🗆	owed):)) تم حجزي بأحد المستشفيان	🔲 إستشارة طبية	خافضات الحرارة	الا شيء
allo ت 🗆	owed):)) تم حجزي بأحد المستشفياد s admitted to the		,	
عالم الله على الله الله hospit	تم حجزي بأحد المستشفياد s admitted to the tal))	استشارة طبية ((I sought medical consultation)) description: DVID-19 infection after the ((Y	خافضات الحرارة ومسكنات الألم ((painkillers and antipyretics)) وي الكرونا بعد الجرعة الثالثة للت	الاشيء ((none)) ((none)) ((none)) ((:
عالم الله على الله الله hospit	تم حجزي بأحد المستشفياد s admitted to the tal))	استشارة طبية ((I sought medical consultation)) OVID-19 infection after th	خافضات الحرارة ومسكنات الألم (painkillers and antipyretics)) وي الكرونا بعد الجرعة الثالثة للت المناطقة المنا	الا شيء ((none)) 26. هل اصبت بعدو ((:)) الا ((no)) ((:) نعم بدون اعراض اعماض باعراض وated at home)) انعم اصبت باعرا نعم اصبت باعرا

27.أي من الجرعات التي تلقيتها تعتبر الأكثر أعراض أو مضاعفات:

((27. Which of the doses you received is considered to have the most symptoms or complications:))

الاولي ((first))	
الثانية((second))	
الثالثة ((third))	
لايوجد ((none))	

شكرا لحسن تعاونكم معنا ----نتمني لكم الصحة والعافية

((Thank you for your cooperation ---- We wish you good health))